

**午餐 LUNCH 11:00 a.m. – 2:00 p.m.** (節假日除外 Excludes Holidays)

## A 快靚午餐 QUICK LUNCH SET

奉送老火湯, 跟飯 及熱咖啡 / 茶 / 或 汽水 (免費添加 - \*奶茶例外, 凍飲加\$1.5 元起, 甜奶加 0.50¢元)  
Complimentary Soup and Rice plus hot coffee, tea or soda with breakfast meals (Tea, coffee & soda free refill - \*excludes milk tea)(Add \$1.5 or up for cold beverage, add .50¢ for condensed milk)

- |   |  |   |
|---|--|---|
| <b>1</b> 三色豬扒飯<br>Pork Chop with 3 Sauces over Rice                       | <b>9</b> 生菜豬手飯<br>Pork Shank with Lettuce over Rice            | <b>17</b> 味菜大腸飯<br>Preserved Vegetable with Pork Intestines over Rice |
| <b>2</b> 紅燒豆腐飯<br>Braised Tofu over Rice                                  | <b>10</b> 鮮茄蛋牛飯<br>Tomato Beef over Rice                       | <b>18</b> 涼瓜炒蛋飯<br>Fried Egg with Bitter Melon over Rice              |
| <b>3</b> 節瓜魚崧飯<br>Melon Fish Cake over Rice                               | <b>11</b> 沙葛肥牛飯<br>Fatty Beef with Saba Sauce over Rice        | <b>19</b> 麻婆豆腐飯<br>Mapo Tofu over Rice                                |
| <b>4</b> 涼瓜排骨飯<br>Spare Ribs with Bitter Melon over Rice                  | <b>12</b> 咸魚茄子飯<br>Salted Fish with Eggplant over Rice         | <b>20</b> 芥蘭牛肉飯<br>Beef with Gailan over Rice                         |
| <b>5</b> 菠菜肉片飯<br>Sliced Pork with Spinach over Rice                      | <b>13</b> 蘿蔔牛腩飯<br>Beef Brisket with Turnip over Rice          | <b>21</b> 支竹班腩飯<br>Bamboo Pith with Fish Fillet over Rice             |
| <b>6</b> 薑蔥雞翼飯<br>Ginger & Green Onion Chicken Wings over Rice            | <b>14</b> 南瓜班球飯<br>Fish Fillet with Pumpkins over Rice         | <b>22</b> 乾炒牛河<br>Beef Chow Fun                                       |
| <b>7</b> 葱爆牛利飯<br>Beef Tongue Sautéed with Onion over Rice                | <b>15</b> 豉汁班球飯<br>Fish Fillet with Black Bean Sauce over Rice | <b>23</b> 揚州炒飯<br>Yang Chow Fried Rice                                |
| <b>8</b> 咸魚雞粒茄子飯<br>Salted Fish and Diced Chicken with Eggplant over Rice | <b>16</b> 豉椒豬肚飯<br>Pork Lining with Black Bean Sauce over Rice |   |

\$8.99 ea.  特價精選  
EXTRA VALUE

## B 港式西餐 WESTERN STYLE LUNCH SET

奉送羅宋湯, 跟飯 或 意粉及熱飲或汽水一杯或雪糕(凍飲加\$1.5元起, 甜奶加 0.50¢元)  
Meal Includes borsch soup with the choice of steamed rice or spaghetti and complimentary hot beverage / or iced soda / or ice cream (Add \$1.5 or up for cold beverage, add .50¢ for condensed milk)  
(免費添加 - \*奶茶例外 Tea, coffee & soda free refill - \*excludes milk tea)

**全日供應 星期一至五** (節假日除外 Excludes Holidays) **Serves All Day Monday - Friday** (excludes holidays)

- |  |  |
|--|--|
| <b>1</b> 黑椒牛仔骨<br>BLACK PEPPERED RIBS                          | <b>6</b> 日式雞扒<br>JAPANESE STYLE CHICKEN STEAK                        |
| <b>2</b> 咖哩 / 或 肉醬吉列豬扒<br>CURRY OR MEAT SAUCE OVER PORK CUTLET | <b>7</b> 粟米雞茸燴石班<br>CREAM OF CORN & CHICKEN OVER FISH FILLET         |
| <b>3</b> 火腿芝士焗意粉<br>BAKED HAM AND CHEESE SPAGHETTI             | <b>8</b> 菠菜焗海鮮<br>BAKED SPINACH AND SEAFOOD                          |
| <b>4</b> 洋蔥豬扒<br>ONION PORK CHOP                               | <b>9</b> 白汁磨菇雞扒<br>WHITE SAUCE WITH MUSHROOM OVER CHICKEN STEAK      |
| <b>5</b> 白汁芝士焗大蝦<br>BAKED CHEESE AND PRAWNS IN WHITE SAUCE     | <b>10</b> 白汁菠菜三文魚飯<br>WHITE SAUCE WITH SPINACH OVER SALMON WITH RICE |

\$9.75 ea.  特價精選  
EXTRA VALUE

外賣加.50¢ To-go add .50¢

早餐 Open.-11 a.m. | 午餐 11 a.m.-2 p.m. | 下午茶 2 p.m.-6 p.m. | 晚餐 6 p.m.-9 p.m.  
每日精選亦可外賣! 請電 415-681-8800

Come in anytime of the day and enjoy our daily specials!\*

Breakfast Specials Open to 11 a.m. | Lunch Specials 11 a.m. to 2 p.m. | Afternoon Specials 2 p.m. to 6 p.m. | Dinner Specials 6 p.m. to 9 p.m.  
Daily Specials available for To-Go! Phone your order in 415-681-8800

## 下午茶精選 AFTERNOON TEA 2:00 p.m. – 6:00 p.m. (節假日除外 Excludes Holidays)

### A 下午茶精選 AFTERNOON SPECIAL SETS

跟熱咖啡 / 茶 / 或 汽水 (免費添加-\*奶茶例外, 凍飲加\$1.5 元起, 甜奶加 0.50¢元)  
Complimentary hot coffee, tea or soda with breakfast meals (Tea, coffee & soda free refill  
- \*excludes milk tea)(Add \$1.5 or up for cold beverage, add .50¢ for condensed milk)

#### 1 即叫即炒皇牌 HOUSE SPECIALS

揚州炒飯  
Yang Chow Fried Rice

西炒飯  
House Special Fried Rice

生炒牛肉飯  
Beef Fried Rice

干炒牛河  
Beef Chow Fun

豉油皇炒麵  
Soy Sauce Chow Mein

\$7.95 ea.

#### 2 小食 SNACKS

炸雞翼薯條  
Fried Chicken Wings & French Fries

簿牛扒薯條  
Beef Steak & French Fries

炸魚柳薯條  
Fried Fish Fillet & French Fries

椒鹽雞中翼  
Salted Pepper Chicken Wings

炸雞脾沙律  
Deep Fried Chicken Leg with Salad

\$7.50 ea.

#### 3 三文治餐 TOASTS & SANDWICHES

火腿蛋三文治  
Ham & Egg Sandwich

港式西多士  
Hong Kong Style French Toast

花生醬西多士  
Peanut Butter French Toast

奶油多士  
Condensed Milk Toast

奶醬多士  
Condensed Milk & Peanut Butter Toast

\$5.95 ea.  特價精選  
EXTRA VALUE

#### 4 湯麵 NOODLE SOUP

細蓉(雲吞麵)  
Mini Wonton Noodle Soup

滷水大腸麵  
Marinated Pork Intestine Noodle Soup

炸醬腸麵  
Mandarin Style Bean Sauce Noodle Soup

潮式牛雜麵  
Chiu Chow Style Beef Variety Noodle

牛腩湯麵  
Beef Brisket Noodle Soup

\$7.50 ea.

### B 下午明火靚粥 AFTERNOON CONGEES

跟油條及熱咖啡 / 茶 / 或 汽水 (免費添加-\*奶茶例外, 凍飲加\$1.5 元起, 甜奶加 0.50¢元)  
Complimentary Chinese Donut & hot coffee, tea or soda with breakfast meals  
(Tea, coffee & soda free refill - \*excludes milk tea)(Add \$1.5 or up for cold beverage,  
add .50¢ for condensed milk)

\$7.50 ea.

皮蛋瘦肉粥  
Preserved Egg Congee

爽滑肉丸粥  
Meatball Congee

荔灣艇仔粥  
Lai Wan Style Congee

### C 百搭湯粉麵餐 MACARONI & NOODLE SET

跟熱咖啡 / 茶 / 或 汽水 (免費添加-\*奶茶例外, 凍飲加\$1.5 元起, 甜奶加 0.50¢元)  
Complimentary hot coffee, tea or soda with breakfast meals (Tea, coffee & soda free refill  
- \*excludes milk tea)(Add \$1.5 or up for cold beverage, add .50¢ for condensed milk)

#### 雙拼粉麵 CREATE YOUR OWN NOODLE SOUP \$7.25

##### 1A 任選兩款 Pick 2 Ingredients

雪菜肉絲 Shredded Pork & Preserved Vegetables	腸仔 Sausage
沙爹牛肉 Satay Beef	煙肉 Bacon
咖哩牛肉 Curry Beef	煎蛋 Egg
火腿 Ham	餐肉 Luncheon Meat
雞絲 Shredded Chicken	炸豬扒 Fried Pork Chop
雞扒 Chicken Steak	時菜 Seasonal Vegetables

每款加一元, Additional Topping \$1 ea.

##### 2 配 Select Noodle Style:

公仔麵 Instant Ramen	意大利粉 Spaghetti
通心粉 Macaroni	米粉 Vermicelli
蛋麵 Egg Noodle	河粉 Thick Rice Noodle
粗麵 +\$1 Thick Egg Noodle	瀨粉 +\$1 Lai Fen
日式拉麵 +\$2 Japanese Style Ramen	日式烏冬 +\$2 Japanese Udon

#### 港式車仔麵 HONG KONG STYLE ASSORTED NOODLE SOUP \$7.95

##### 1B 任選三款 Pick 3 Ingredients

牛腩 Beef Brisket	魚蛋 Fish Ball
滷水大腸 Marinated Pork Intestine	紅腸仔 Red Sausage
雞翼尖 Chicken Wing Tip	豬皮 Pork Lining
豬肝 Pork Liver	時菜 Seasonal Vegetables

每款加一元, Additional Topping \$1 ea.